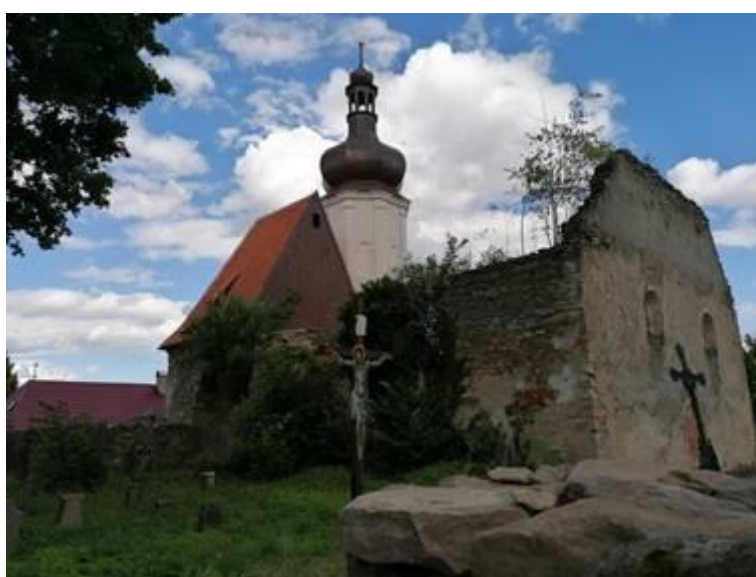


**Entdeckungen im Grenzland – Begegnungen an
unbekannten Orten**
Objevy v pohraničí – setkání na neznámých místech

Šitboř

Treffpunkt vor der Kirche in Šitboř | 24.09.2022 | ab 15 Uhr
Sraz před kostelem v Šitboři | 24. 9. 2022 | od 15 hod.



Šitboř gehört zu der Gemeinde Poběžovice im Bezirk Domažlice in der Pilsner Region. Diese Gemeinde ist nicht nur für sein Glimmerschiefer mit Gneis bekannt, welcher wechsellagernd auftritt, sondern auch für seine St.-Nikolaus-Kirche und das große Bemühen diese Kirche wieder restaurieren zu lassen. Zahlreiche Akteure, an vorderster Stelle Ing. Ivo Dubský, 1. Vorsitzender des Vereins „Mikuláš“, welche sich für die Rettung der St. Nikolaus-Kirche in ihrer historischen Form einsetzen, arbeiten stets daran, um nicht nur die Kirche, sondern auch die Geschichte, die mit ihr verbunden ist, aufrecht zu erhalten und dem Menschen näher zu bringen.

Malá ves Šitboř patří pod město Poběžovice v domažlickém okrese v Plzeňském kraji. Tato obec je známá nejen svými slídovými břidlicemi s rulou, které se zde střídají ve vrstvách ale také kostelem svatého Mikuláše a velkým úsilím o jeho obnovu. O zachování nejen kostela ale i historie s ním spojené a o jeho přiblížení lidem se stále snaží řada aktérů, v čele s Ing. Ivo Dubským, předsedou spolku

„Mikuláš“, kteří se zasazují o záchranu kostela sv. Mikuláše v jeho historické podobě.

15⁰⁰, 16⁰⁰, 17⁰⁰

Zweisprachige Führungen in der St. Nikolaus-Kirche und der näheren Umgebung mit dem Vorsitzenden des Vereins Mikuláš Ing. Ivo Dubský
Dvojjazyčně komentované prohlídky kostela sv. Mikuláše a nejbližšího okolí s předsedou spolku Mikuláš, panem Ing. Ivo Dubským

Im Park hinter der Kirche | V parku za kostelem

15⁰⁰ – 17⁰⁰

Cheerio Joe - Rock'n'Folk

17³⁰ – 19³⁰

1/2 Rebels - Country & Rock-Band

Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt. | Jídlo a pití bude zajištěno.
Eine Anmeldung ist nicht erforderlich | Registrace není nutná.

Die Veranstaltung findet im Rahmen des Projekts „Kultur ohne Grenzen – Begegnungen Bayern-Böhmen | Kultura bez hranic – setkávání Čechy-Bavorsko“ mit Unterstützung des Deutsch-Tschechischen Zukunftsfonds und des Landkreises Schwandorf statt.

Akce se koná v rámci projektu „Kultura bez hranic – setkávání Čechy-Bavorsko | Kultur ohne Grenzen – Begegnungen Bayern-Böhmen“ za podpory Česko-německého fondu budoucnosti a okresu Schwandorf.



Mit freundlichen Grüßen | S přátelskými pozdravy

Ivana Danisch

Centrum Bavaria Bohemia

Programm- und Projektmanagement

Programový a projektový management



Koordinierungsstelle für die bayerisch-tschechische kulturelle Zusammenarbeit im Auftrag des StMWK

Freyung 1

92539 Schönsee

Tel.: +49 9674 924 877

Fax: +49 9674 913 067

Mail: ivana.danisch@cebb.de

Internet: www.bbkult.net



